

Anglija podprla stališče Rusije glede poljske meje

Italijo poplavi komunizem, ako ne dobi živeža, izjavlja Taylor

Besedna bitka med Rooseveltovim zastopnikom v Vatikanu in članom kongresa iz Vatikana

RIM, 15. decembra. — Myron C. Taylor, osebni zastopnik predsednika Roosevelta v Vatikanu, je snoči apeliral na ameriško javnost, da organizira pomožno akcijo za italijansko ljudstvo. Izjavil je, da ako se Italiji ne prikaže pomoč, bo deželo poplaval komunizem, kar Amerika ne želi, da bi se zgodilo.

Taylor je govoril na banketu, ki je bil prirejen za člane vojaškega oddelka ameriškega kongresa, ki se nahajajo na turo v Italiji. V svojem govoru je obsojal britsko stališče, "da je Italija sovražna dežela, ki je bila poražena v vojni in mora torej plačati ceno svojega poraza."

Besedna bitka s kongresnikom iz Tejasa

Ko je bil Taylor vprašan, na kakšen način naj bi se po njegovih mislih Italiji pomagalo, je odgovoril, da ne pričakuje, da bo kongres dovolil denar v ta namen, da pa želi, da bi se kongresni odsek izrekel za prostovoljno pomožno akcijo v prid Italiji, kakršno se je organiziralo v Zed. državah za pomoč raznim zavezniškim narodom.

Na tej točki je Taylorja prekinil kongresnik Paul J. Kilday iz Texasa, ki je pripomnil, da medtem ko so Italijani sedaj naši zavezniki, pa so bili poprej naši sovražniki, in da morajo z načelnega stališča plačati za svoje grehe.

"Italijani morajo razumeti, da se njihovih grehov ne more tako lahko pozabiti," je rekel Kilday.

Taylor je kongresniku razburjeno odgovoril, da so Italijani že dovolj pretrpeli in ako zavezniške države deželi ne bodo priskočile na pomoč, tedaj bo v nji sigurno zavladal komunizem.

Delegacija v avdijenci pri Papežu

Papež Pij je poprej ameriško delegacijo sprejel v privatni avdijenci ter ji rekel, da je nujno, da se sklene "mir, ki ne bo samo praktičen, temveč tudi usmiljen in prizanesljiv."

Papež je tudi rekel, da je jako važno, da se upostavi svoboda verskega prepričanja širom sveta.

GLAVNA SEJA

Glavna letna seja društva sv. Katerine št. 29 ZSZ se bo vršila v torek, 19. decembra, v dvorani št. 3, staro poslopje SND, St. Clair Ave. Pričetek bo točno ob 8. uri zvečer in radi važnosti seje, se prosi članice, da se udeležijo polnoštevilno.

DR. BLEJSKO JEZERO

V nedeljo, ob 9:30 uri dopoldne se vrši letna seja društva Blejsko jezero 27 SDZ, v Slov. del. domu, Waterloo Rd. Članstvo je vabljeno, da se seje gotovo udeleži, ker bo volitev odbora in ukrepalo se bo druge važne zadeve.

Kratke vesti

IGRAJKA LUPE VELEZ IZVRŠILA SAMOMOR

BEVERLEY HILLS, Cal., 14. decembra. — Danes je bila najdena mrtva v postelji 34-letna filmska igralka Lupe Velez, rodom Mehikanka, ki je, kakor razvidno iz pisma, katere je pustila, izvršila samomor z zavžitjem visoke količine spalnih praškov. Iz pisma je razvidno, da je imela postati mati, da pa se je s svojim zaročencem sprla, kar jo je tiralo v obup in smrt.

JAPONSKA IMENA ČRTANA S ČASTNEGA IMENIKA

HOOD RIVER, Ore., 15. decembra. — Tukajšnja postaja Ameriške legije je pred nekaj dnevi odstranila s častnega imenika imena 16 v Ameriki rojenih Japoncev, ki služijo v armadi, kar je vzbudilo proteste širom dežele. Vojni tajnik Stimson je akcijo označil kot "popolnoma v nesoglasju z ideali ameriške demokracije," dočim je postojanka legije v New Yorku izjavila, da ta čin predstavlja refleksijo za celotno legijo. Ampak legijska postojanka očividno ne namerava ničesar ukreniti.

WARD CO. ZOPET V SPORU Z DELAVCI

WASHINGTON, 15. decembra. — Veletrgovina Montgomery Ward & Co. je danes dobila priliko, da do ponedeljka pristane na odredbe vladnega delavskega odbora glede mezd in priznanja unije, v nasprotju z navedenimi akcijami in zasegla njene prodajalne v šestih državah. Sličen korak je bil podvzet prošlega aprila v Chicagu, sedaj pa so na stavki uslužbenci v štirih Wardovih prodajalnah v Detroitu.

Rusija prizna lublinski odbor kot vlado Poljske

LONDON, (O.N.A.) — Angleški zunanji minister Eden je vlijudno odklonil srečanje s poljskim ministrom za zunanje zadeve Adamom Tarnovskim. Ta uradna angleška hladnost izraža glasom mnenja tukajšnjih opazovalcev angleško nezadovoljnost z nedavnimi spremembami v poljski vladi v izgnanstvu. Še bolj značilno pa je to z ozirom na pričakovani daljnji razvoj poljskega vprašanja.

Vsi zavezniški opazovalci so mnenja, da bo obisk pravkov narodno osvobodilnega komiteja v Moskvi privedel do novih dogodkov in morda do revizije statusa lublinskega komiteja. Tukaj se domneva, da bo Rusija v bližnjih dneh lublinski osvobodilni odbor priznala za provizorično vlado Poljske.

SRNJAKOVA VEČERJA

V Three Corner Cafe, ki jo na 1144 E. 71 St., vodita Andy Kavčnik in John Levstik, se bo jutri večer serviralo okusno srnjakovo večerjo. Za to priliko se je pripravilo dobro domačo zabavo, da se bodo vsi posetniki prijetno zabavali.

Kupujte vojne bonde in vojno-varčevalne znamke, da bo čimprej poraženo ostiše in vse, kar ono predstavlja!

Invazija otoka samo 150 milj od Manile!

Danes zgodaj zjutraj je bilo na gl. stanu gen. Douglasa MacArthurja na Filipinih uradno naznanjeno, da so ameriške sile vprizorile uspešno invazijo otoka Mindoro, ki leži samo 150 milj od Manile, glavnega mesta Filipinskega otočja.

Poročilo pravi, da so se čete ameriške šeste armade skoro brez bojev izkrcale na obrežju omenjenega otoka.

Tokijski radio je danes zgodaj zjutraj poročal, da se pri otoku Mindaro vršijo ljuči boji in da so "samomoriške eskadrije" japonske zračne sile potopile ali zažgale 13 ameriških ladij, v katere so letalci namenoma treščili, akoravno je to pomenilo smrt zanje.

LJUT ODPOR NEMCEV V BUDIMPEŠTI

Naciji hočejo ogrsko prestolico spremeniti v "nov Stalingrad"

LONDON, 15. decembra. — Desperatni nemški protinapadi so danes nekoliko ustavili prodiranje Rdeče vojske v Budimpešto, kjer ujetniki pravijo, da nacijski elitni četniki vodijo kampanjo terorja proti prebivalstvu.

Sovjetske vesti s fronte javljajo, da so Nemci podvzeli lokalne protinapade na vitalnih sektorjih, kjer se odloča usoda Budimpešte, in da medtem organizirajo sekundarne obrambe zapadno od prestolice.

Ceste polne beguncev

Poročila pravijo, da so ceste stalno se ožee hodnika zapadno od mesta natrpane s tiščerimi begunci, ki skušajo uteči terorju v mestu. Madžarske edince se baje predajajo Rusom, kjerkoli jim je to mogoče. Ujetniki pa poročajo, da so Nemci madžarske čete obkolili s strojnimi puškami in da so jih pripravljali pokositi ob prvem znamenju, da se pripravljajo za umik.

Nemški radio v Budimpešti poroča, da se ruski pritisk od ure do ure veča, in apelira na Madžare, da naj se borijo za svoje glavno mesto kot so se Rusi borili za Stalingrad.

Medtem ko Moskva glede bojev za Budimpešto danes ni ničesar poročala, pa se iz sovjetske prestolice javlja o uspešnem prodiranju Rdeče vojske v zapadno Slovakijo.

DOMAČA ZABAVA

Pevski zbor Clevelandske federacije S. N. P. J. priredi nočnej prijetno domačo zabavo v spodnji dvorani Slovenskega narodnega doma na St. Clair Ave. Prijazno se vabi starše mladine, ki pohaja k pevskemu zboru, kot tudi prijatelje, da se mladini pridruži nočjo na zabavi, ki bo v zadovoljstvo vsem navzočim.

Novi grobovi

JOHANA SMOLE

Po dolgi in mučni bolezni je včeraj ob 10:45 uri dopoldne preminila na svojem domu Johana Smole, rojena Petrovčič, stanujoča na 5806 Bonna Ave. V Ameriki se je nahajala od leta 1905 in je bila ustanoviteljica društva Napredne Slovenke št. 137 SNPJ, ter članica podr. št. 25 SZS. Stara je bila 60 let. Zapuška soproga Jakoba, doma iz Šmarje pod Ljubljano, tri sinove: Jacka, Franka, ki se radi važnega dela nahaja v New Yorku, in Josepha, sestro Mary Sherock, v Iron City, Minn., dva vnuka, in v stari domovini sestro in brata. Pogreb se bo vršil v ponedeljek ob 10. uri zjutraj iz pogrebnega zavoda A. Grdina in sinovi, 1053 E. 62 St., v cerkev sv. Vida in nato na Calvary pokopališče.

HELEN KOCJAN

Včeraj ob 5. uri popoldne je umrla v Glenville bolnišnici Helen Kocjan, rojena Suleski, stara 33 let, stanujoča na 14117 Darwin Ave. Rojena je bila v Clevelandu. Zapuška žalujočega soproga Michael, sinčka Michael, mater Victorijo, štiri brate: Alexander, Pfc. Theodore, Pfc. Joseph in Ralph, in pet sestri: Mary Prusiak, Stella Walker, Sophie Sobol, Jean in Ann. Pogreb se bo vršil v sredo ob 8:30 uri zjutraj iz pogrebnega zavoda August F. Svetek, 478 E. 152 St., v cerkev sv. Jeronima in nato na Calvary pokopališče.

Vesti z bojišč



Umrli - ranjeni - ujeti

Pfc. FRANK B. BLATNIK

Mr. in Mrs. Frank Blatnik, bivajoča na 8906 Union Ave., sta od vojnega departamenta prejela poročilo, da je bil 29. novembra ubit v Nemčiji sin Pfc. Frank B. Blatnik, star 25 let, ki je bil pri oklopnem armadnem oddelku.

Pokojni mladenič je pred odhodom k vojakom v februarju 1942 delal pri American Steel & Wire Co., preko morja pa je bil poslan pred desetimi meseci. Poleg staršev zapuška tri brate, Rudolph, ki se nahaja pri mornarici, William in Edwarda.

BOŽICA DARILA ZA OTROKE

Mr. Anton Grdina sporoča, da bo Ameriška legija priredila božičnico na prihodnjo nedeljo, pri kateri priliki se bo obdarilo otroke članov legije in otroke onih naših rojakov, ki so bili v plinskem požaru prizadeti. Vabi se vse te prizadete družine, ki imajo otroke v starosti od 2. do 14. leta, da jih pri Mr. Grdini prigrasijo in sicer čim prej, da mu bo mogoče imena sporočiti na vodstvo Legije.

Podprimo borbo Amerike za demokracijo in svobodo sveta z nakupom vojnih bondov in vojno-varčevalnih namik!

CURZONOVA LINIJA IMA BITI NOVA RUSKO-POLJSKA MEJA

Poljska dobi polovico Vzhodne Prusije in najbrže tudi druge nemške pokrajine

LONDON, 15. decembra. — Ministrski predsednik Winston Churchill je danes v obširnem govoru pred parlamentom formalno odobril stališče Sovjetske unije z ozirom na njeno bodočo mejo s Poljsko ter indirektno pozval vlado Zed. držav, da javno pove, kje stopi v začetki eksplozivnega rusko-poljskega mejnega spora.

Churchill je v svojem govoru obširno definiral britsko stališče z ozirom na povojno ureditev Evrope in povedal parlamentu, da bo Velika Britanija na mirovni konferenci podprla sovjetsko zahtevo za teritorialno koncesijo od strani Poljske.

Vzhodna Prusija kot nemška provinca izgine

V zameno imajo Poljaki dobiti večji del Vzhodne Prusije, in premijer je dostavil, da Anglija in Rusija ne bosta nasprotni, ako bi Poljska raztegnila svojo zapadno mejo še globlje v nemško ozemlje.

Po tem načrtu, glede katerega sta se Anglija in Rusija zedinili, bo Vzhodna Prusija, starodavni dom pruskega junkeštva, izginila s površja kot nemška provinca. Vzhodni del province bo namreč prišel pod sovjetsko oblast, in pruski junckerji, ki so bili od nekdaj srce in duša pangermanizma in nemškega militarizma, pa se imajo nasiloma odstraniti z njihove zemlje.

Britsko - ruski sporazum je Zed. državam znan

Britski ministrski predsednik je odkril, da so Zed. države dobro poučene o programu, ki obstoji med Anglijo in Rusijo glede poljskega vprašanja, da pa ni do danes ameriška vlada razlaga še nikakega ugovora.

Potem pa je Churchill indirektno izrazil željo, da bi ameriška vlada jasno povedala svoje stališče in izjavila, da bi ga jako veselilo, ako bi se mogel čim prej sestati s predsednikom Rooseveltom in premierjem Josipom Stalinom na novi konferenci, ki naj bi se vršila, ako le mogoče, v Angliji.

Dostavil je, da je bilo upanje, da se bo taka konferenca sestala še pred božičem, ampak to se je izkazalo za nemogoče.

Podpora za Mikolajczyka

Churchill je dal razumeti, da nova konferenca ni potrebna samo radi rusko - poljskega vprašanja, temveč tudi radi vodstva vojne v Evropi, o kateri je rekel, da bo očitno trajala globoko v prihodnje poletje, in da najhujše in najbolj krvave borbe še pridejo.

Premier je izrazil odprto nezadovoljstvo z obstoječo poljsko vlado v Londonu, ki je bila organizirana pred mesecem dni, potem, ko je bivši premijer Stanislaw Mikolajczyk položil svojo resignacijo, ter pozval poljske voditelje v Londonu, da pokličejo Mikolajczyka nazaj na vlado. Nova vlada je odločno proti vsakemu kompromisu z Rusijo.

Zunanji minister Eden je par-

lamentu povedal, da edina točka, na kateri se je na nedavni konferenci v Moskvi dosegel sporazum med vsemi prizadetimi strankami — Anglijo, Rusijo, lublinskimi osvobodilnim odborom in tedanjo poljsko vlado v Londonu — je bilo to, da bi moral biti Mikolajczyk ministrski predsednik.

Churchill kritiziran

Churchill je v dolgem in podrobnem poročilu glede celotnega rusko - poljskega vprašanja poudaril, da je Rusija igrala vodilno vlogo v osvobodilni borbi za Poljsko in da je vsled tega upravičena zahtevati take meje, da se bo čutila varno pred bodočo nemško agresijo.

Več poslancev se je oglasilo in kritiziralo vladino stališče. Konservativec Henry Reikes je rekel, da je bodoči mir v Evropi odvisen od sporazuma med Rusijo in Poljsko, ki bi se dosegel s svobodnimi pogajanjmi, ter očital Churchill, da njegove besede pomenijo, da se je Atlantski čarter položilo v grob.

V enakom tonu je govoril tudi delavski poslanec Ivor Thomas, ki je rekel, da se po petih letih vojne, v katero je Anglija stopila, da brani neodvisnost Poljske, debatira, ali naj Poljska sploh obstoja kot samostojna država.

Britski interesi prvi

V obrambo premierjevega stališča je nastopil nacionalni konservativec Kenneth Fiekthorn, ki je rekel: "Poljski interesi niso direktna briga britskega parlamenta. Naša specifična naloga je, da imamo na vidiku koristi britskega imperija in britskega ljudstva."

Bricker se posveti odvetniški praksi

Včeraj se je zvedelo, da bo gov. John W. Bricker, podpredsedniški kandidat republikanske stranke pri novembarskih volitvah, po odhodu iz governerskega urada začel prakticirati pravo. Organizirana je bila odvetniška firma z uradom v Columbusu, katere člana bosta poleg Brickerja tudi Ralph E. Marburger, podpredsednik Ohio Bell Telephone Co., in William Ovatt, sedanji državni davčni komisar.

Naročilo novih busov za mesto zaostalo

Cleveland Transit System je imela v decembru ali januarju dobiti 50 novih busov, ampak zdaj se je zvedelo, da so naročila vsled pomanjkanja raznega materiala zaostala.

UREDNIŠKA STRAN "ENAKOPRAVNOSTI"

"ENAKOPRAVNOST"

Owned and Published by
THE AMERICAN JUGOSLAV PRINTING AND PUBLISHING CO.
6331 ST. CLAIR AVENUE — HENDERSON 5311-12
Issued Every Day Except Sundays and Holidays
SUBSCRIPTION RATES (CENE NAROCNINI)

by Carrier in Cleveland and by Mail Out of Town:
(Po raznašalcu v Clevelandu in po pošti izven mesta):

For One Year — (Za celo leto)	\$6.50
For Half Year — (Za pol leta)	3.50
For 3 Months — (Za 3 mesece)	2.00

by Mail in Cleveland, Canada and Mexico:
(Po pošti v Clevelandu, Kanadi in Mehiki):

For One Year — (Za celo leto)	\$7.50
For Half Year — (Za pol leta)	4.00
For 3 Months — (Za 3 mesece)	2.25

For Europe, South America and Other Foreign Countries:
(Za Evropo, Južno Ameriko in druge inozemske države):

For One Year — (Za celo leto)	\$8.00
For Half Year — (Za pol leta)	4.50

Entered as Second Class Matter April 28th, 1918 at the Post Office at Cleveland, Ohio, under the Act of Congress of March 3rd, 1879.

104

GOVOR DR. MARUŠIČA NA RAZSTAVI V LONDONU

Dr. Drago Marušič, bivši ban Slovenije, je imel 18. oktobra v Londonu na razstavi "Jugoslavija Osvobodjena" naslednji govor:

Velika mi je čast in radost, da imam priliko pozdraviti v imenu kr. jugoslovanske vlade inicijativo Jugoslav Emergency odbora, da je pripravil to razstavo o borbi jugoslovanskih narodov za svobodo, edinost in boljšo bodočnost. Čeprav je razstava majhna, vendar uverjen sem, vam bo dala jasno sliko dogodkov v Jugoslaviji in prikazala obseg naše borbe in veličino našega trpljenja in žrtv.

27-ti marec 1941 je bil odprta manifestacija spontanih namenov narodov Jugoslavije, da hočejo živeti v politični kot tudi nacionalni svobodi. To prepričanje je bilo tako globoko vkorenjeno v duši mas, da je bilo prirodno za njih dati mu odraza s spontano organizacijo za boj proti zavojevalcu po naglem padu jugoslovanske vojske. Stvarno, oni so se prvič v njih zgodovini organizirali, vodeni po trdnem prepričanju, da po prirodi in usodi spadajo skupaj in popolnoma zavestni edinstva vseh Jugoslovancev pa bili oni Srbi, Hrvati, Slovenci, Macedonci, Bosanci, Črnogorci, pravoslavni, katoliki ali muslimani. Na ta način so učinkovito odbili pekleni načrt sovražnikov, ki so računali da bodo izzivajoč Srbe proti Hrvatim in muslimanom, in Hrvatim proti Srbom ter eno vero proti drugi, za vedno uničili ne samo Jugoslavijo kot državo ampak tudi zgodovinski ideal jugoslovanskega edinstva — za katero so najboljši in največji sinovi vseh naših narodov vodili borbo in umirali v preteklosti. Ideja brez-kompromisnega aktivnega odpora, ideja skupne usode vseh jugoslovanskih narodov je utelešena v osebnosti Maršala Tita. Maršal Tito je ne samo rešil Jugoslavijo kot državo, ki je bila obsojena, da se razpade v bratomorni vojni, ampak je tudi postavil konkretne temelje za bodoče bratsko življenje v popolni enakopravnosti in medsebojnem zaupanju vseh narodov Jugoslavije, ki so skupno kri prelivali. Pod njegovim vodstvom je bil napisan eden od največjih epov zgodovine — majhen in skoraj neoborožen narod se je dvignil proti najmočnejši vojni mašini, ki je kdajkoli obstojala. Da bi bilo mogoče to borbo preživeti je bila potrebna mitična vera v ljudske ideale.

Ni dvoma, zmaga je naša. Ali za kako strašno ceno? Posledice te krvave borbe v zgodovini so strašne. Od 15 milijonov prebivalstva je več kot dva milijona mrtvih. Materijalno opustošenje v pretežnih delih dežele je skoro neverjetno. V mnogih predelih so sovražniki in kvilingi sistematsko in barbersko trebili ljudstvo. V nekaterih krajih je puščevina skoraj splošno. Človek more dneve in dneve hoditi skozi te predele a da ne vidi drugega kot pepel, pogorele vasi in razrušene hiše. Ljudstvo — stari ljudje, žene in otroci — so bili ubiti na mestu če jim ni uspelo do časa uiti! Oni, ki so ušli so bili popolnoma pod zaščito Narodno osvobodilne vojske.

Ali celo oni, ki živijo v osvobodjenih krajih in sama Narodno osvobodilna vojska se nahajajo v najkritičnejšem stanju. Sovražniki so sistematsko uničili vse izvore za pridobivanje hrane. Živina, ki daje najvažnejšo in najbolj potrebno hrano in sirovine je poklana, poljedelško orodje in seme je uničeno. Od lakote izmučene jugoslovanske žene in matere zamenjujejo tovarno živino in konje za oranje polj; one to delajo da bi prehranile svoje otroke, sinove in očete, ki se borijo proti zločinskemu sovražniku. Često one padajo pod bremenom mrtve od lakote in izčrpanosti. Dogaja se tudi, da naši vojaki kdaj pa kdaj umirajo na straži od lakote. Slučaji otroka, da zaspi zvečer in se nikoli več ne zbudi niso nenavadni, on v snu umre od lakote. Ljudstvo Dalmacije dela kruh iz hrastovega žira in koruzovine. V jugo-vzhodni Bosni ljudstvo rabi lesnikove lupine ker nima žita, koruze sploh ni. Splošen porast tuberkuloze v naši domovini je najboljši dokaz kronične lakote in telesne izčrpanosti ljud-

stva. Če jim se ne pošlje hrano in učinkovito pomoč, bo to zime še na sto tisoče ljudi pomrlo.

Radijska postaja "Svobodne Jugoslavije" je v odaji od 11. oktobra sporočila: "Ljudstvo gladuje v mnogih krajih Jugoslavije. Narodno osvobodilni odbor je moral preseliti prebivalstvo iz raznih razrušenih predelov. Na tisoče ljudi iz Kupreškega polja in Janja, je bilo preseljeno v Grmec. V Gorskem Kotaru, Liki, Dalmaciji in Hercegovini ljudstvo umira od lakote. Naši borci gladujejo skupaj z ljudstvom. Mladina Bosanske Krajine se je zaobljubila, da ne bo jedla dvakrat na teden, da bi s tem pomagala prehraniti borce, ali so navzlic temu v enotah naše vojske slučajni smrti od lakote."

Ne manj kritično je stanje z ozirom na obleko in obutev. Dovolite mi, da citiram eno tako izjavo javljeno iz Jugoslavije: "V mnogih področjih je pomanjkanje obleke tako kritično, da ljudje hodijo okoli malone popolnoma nagi. V mnogih krajih kmetice na polju delajo gole razen kakšne krpe okoli pasu. Po vaseh in seliščih obitelji od štirih-petih članov imajo samo eno obleko. Rabi jo samo oni, ki je zunaj po poslu dočim so ostali doma — goli. Ko se on povrne, drugi član obitelji pride na vrsto in tako dalje. V vseh teh okrožjih so ljudje skoraj popolnoma bosonogi." Ni treba, da vam pripovedujem kaj to danes, pred zimo pomeni.

V naši nesreči pa imamo močne in radodarne prijatelje. Mi ne bomo nikdar pozabili pomoči, ki so nam jo dali naši veliki zavezniki, Velika Britanija, Sovjetska Rusija in Združene države Amerike.

Posebno mi je čast in dolžnost zahvaliti se, potom državnega podtajnika za zrakoplovstvo, Hon. Sir Archibald Sinclaira hrabrim pilotom Royal Air Force, ki riskirajo svoja življenja, da nam prinese orožje in zaloge.

Ponavljam svojo hvaležnost Jugoslav Emergency odboru za ureditev te razstave in za uslugo, ki so jo storili našemu narodu v času njegove velike nujnosti. To ne bomo nikdar pozabili.

NA BALKANU VSTAJA NOVA SILA

V ameriški reviji "Time" z dne 4. decembra je bil priobčen zelo zanimiv članek o porajanju nove sile na Balkanu. V naslednjem so navedeni nekateri važni izčrpi iz omenjenega članka:

"Načrt za formiranje nove balkanske države — federativne Jugoslavije — je bil oficijelno naznanjen iz Moskve pretekli teden. Začelo se je novo poglavje balkanske in evropske zgodovine.

"Komaj dober mesec je minilo, odkar je rdeča armada vstopila v Beograd. Saperji so odstranili 4,158 min, 7,270 neeksplozivnih bomb, 76,298 neporabljenih nemških izstrelkov in večino skritih nemških vojakov. Partizanski fantje se veščajo na ulicah, preko katerih se raztezajo zavarosti za novo jugoslovansko rdečo zvezdo, ter ruske zavarosti za klavir in srpom. Velike slike ruskega Stalina in jugoslovanskega Tita gledajo iz vsakega izložbenega okna. Si v oblečene čete rdeče armade se neprestano valijo proti madžarski fronti v ameriških truhlih. V zraku brnijo ruska letala: Stormovniki in Jaki.

"Pred vzhodom kraljeve palače so na straži silni partizani. Toda palača je prazen simbol. Mladi kralj Peter, zdaj v zamejstvu v Londonu, morda ne bo nikdar več stanoval tam. Fantje in dekleta na Srbskem protifašističnem mlada dinskem kongresu so ponavljali: "Mi ne čemo Petra, mi hočemo Tita." Tito je izjavil: "Stari balkanski spori se ne bodo več pojavili na Balkanu."

"Partizanski narodni osvobodilni odbor je bil zaposlen tri tedne s formiranjem nove Jugoslavije na papirju. Dvakrat se je maršal Tito z letalom podal v Moskvo, kjer je konferiral z maršalom Stalinom in komisarjem zunanjih zadev, Molotovom. Pretekli teden je bil načrt za reorganiziranje Jugoslavije razvit sledeče:

"Jugoslavija bo sestajala iz šestih federalnih avtonomnih distriktov (Srbije, Hrvatske, Slovenije, Bosne-Hercegovine, Črne gore in Makedonije) vsak

svetni vojni prideleni Italiji. "Ako bodo načrti za federativno Jugoslavijo izvedeni, bo ista vstala kot najmočnejša država na Balkanu. Drugi korak bo morda balkanska federacija,

ki bo vključevala Bolgarijo in Rumunijo. Ko se bo velika trojica (Roosevelt, Churchill in Stalin) ponovno sešla, bo ruska politična kontrola Balkana strnjena."

Iz urada Slovenskega ameriškega narodnega sveta

3935 W. 26th St., Chicago, Ill.

Razvoj pomožne akcije

V naš urad še vedno prihajajo poročila o zbiranju obleke, čevljev, odev in drugih potrebščin za Jugoslavijo. V zadnjih dveh tednih so naše postojanke, organizirani lokalni odbori ter posamezniki poslali nič manj kot 31,954 funtov v skladišče v New York.

Iz Waukegana, Ill., poroča tajnik Joseph Zorc, da je odbor že odposlal dve pošiljki v skupni teži 5114 funtov. Istotako pa smo prejeli ček od blagajnika Matha Jereba za \$350. Ta nasebina je do danes prispevala \$2,450.00.

Pri podružnici št. 7, Little Falls, N. Y., so nabrali 615 funtov obleke ter \$27.00 v gotovini. Skupno so naši littlefalški rojaki darovali že \$1,145 za pomožno akcijo WRFASDD. Odbornik SANS Frank Klunne, Chisholm, Minn., omenja v svojem poročilu, da so naše rojakinje pomagale zbrati in odposlati 1,630 funtov razne obleke. Odbornica Theresa Speck iz St. Louisa, Mo., pa poroča o 52 zabojih v teži 6,560 funtov.

V Jolietu so imeli desetdnevno kampanjo, ki je prinesla 8,946 funtov raznega oblačila. Vsega skupaj je bilo 153 zabojev, poroča sestra Josephine Erjavce, gl. tajnica SZZ, v kateri je bilo 522 ženskih površnin, 1,157 svilenih oblek, 262 bluz, 414 moških oblek, 281 jopičev, 314 ženskih in deklinskih kril, 775 komadov spodnje obleke, 236 deklinskih in 174 deških sukenj, 1269 suknjic za dojenčke in male otroke, 149 otroških jopičev, 339 deklinskih oblek, moških srajc 286, hlač 146,95 parov rokavic, 622 parov čevljev in mnogo drugega oblačila. Poleg že preje omenjenih delav, je tudi sestra Jean Težak, predsednica društva št. 108 KSKJ, nabrala novih stvari za \$100. Nasebina se je iz vrstno organizirala, za kar gre priznanje sestri Erjavce, po možnosti tajniku KSKJ bratu Zelenikarju, Johnu Jevcu, odborniku društva ABZ, Franku Wedicu, gl. tajniku DSD, županiku Matiji Butala ter vsem nabiralcem in delavcem.

Sestra Mary Musič, tajnica podružnice št. 56 v West Allisu, Wis., poroča, da je samo ta del milwaukeeške okrožja odposlal 4,000 funtov raznega oblačila. Obleko so nabirale tudi druge skupine, toda nam niso sporočile o rezultatu.

Podružnica šte. 25, Chicago, je odposlala v prvih dveh pošiljkah nad 5 ton blaga in živil. Kampanjo je zaključila 7. decembra, katerega dne je bilo odposlano v New York raznega blaga nad eno tono in pol. Pobira pa še vedno denarne prispevke.

Drugi darovalci obleke in obutev so bili: Jennie Koltzman, Petaluma, Cal., 34 funtov, podružnica št. 105 SANS, New Philadelphia, Ohio, 75 funtov, Terezija Pencsa, Silvis, Ill., 40 funtov, Mary Erznovnik, Red Lodge, Montana, 158 funtov, podružnica št. 104, N. Braddock, Pa., 566 funtov.

Od 1. do 7. decembra smo prejeli denarnih prispevkov \$5,425.50 in vsoto odposlali v New York. Do omenjenega dne smo poslali skozi naš urad skupaj \$32,339.17, ter ček za \$25,000,

katerega je tajniku SANSa, ki je obenem gl. blagajnik WRFASDD, izročil brat Leo Jurjovec, gl. blagajnik JPO, SS. Ta vsota je namenjena za zdravniške potrebščine za Slovenijo. Poleg te vsote so Slovenci poslali naravnost v newyorški urad \$11,766.32, kar pomeni, da smo Slovenci prispevali do omenjenega dne \$69,105.49 za takojšnjo pomoč Jugoslaviji. Skupna vsota v fondu WRFASDD je prekoračila CETRT MILIJONA DOLARJEV. To je rezultat 9 tedenske kampanje skoraj izključno med jugoslovanskimi Amerikanci in ne vključuje denarja, ki ga je v ta namen dovolila uprava hrvaškega milijondolarskega fonda.

V omenjeni dobi smo prejeli prispevke od naslednjih: Podružnica št. 61, Indianapolis, Ind., \$220.00; skupni odbor iz Pittsburgha zopet \$600; odbornik širšega odbora SANSa rev. Matija F. Kebe iz Pittsburgha \$30 ter \$10, ki jih je prispeval naš rojak Frank Colarič.

Tajnik podružnice št. 104, N. Braddock, Pa., brat Anton Rednak, je poslal znesek \$100, kar je darovalo samostojno društvo Danica. Brat Jacob Stonich, Los Angeles, Cal., je poslal ček za \$50, dar Johna Erceka, podružnica št. 35, Gary, Ind., pa je nabrala med člani \$67.00. Med našimi rojaki v Eckhart Mine, Md., je nabral Mihael Beden \$12, Frank Poženel in Anton Urbas pa \$40. Prejeli smo skupno \$52.00.

Brat Leo Jurjovec, blagajnik JPO, SS, nam je izročil \$158.50, kar je bilo nabrano med rojaki v nasebinih Frederick, Lafayette in Louisville, Colo. Nabrala sta rojaka George Zadel in Joe Smith, pomagali pa so Math Sikich, Erie, Colo., ter Viktor in Tony Slavec.

Naš zavedni rojak Venc Palčić, Coraopolis, Pa., nam je poslal ček za \$35 ter pristavil: "Vam pošiljam \$30 za WRFASDD, \$5 pa za SANS in sicer na mesto cvetja na grobove treh nečakov, ki so dali mlada življenja za staro domovino. Dva sta padla kot partizana, tretji pa kot žrtev italijanske podlosti." Brat Palčić je že prej daroval za SANS.

Podružnica št. 25, Chicago, je nabrala \$140 za relifno akcijo, \$19 pa za SANS, kar je poslal tajnik Frank Aleš. Darovali so: Društvo Pioneer \$68, Narodni Vitezi \$49, Jugoslovansko stavbinsko in hranilno društvo \$15, Donald J. Lotrich \$17 ter John F. Beranich \$10.

Od podružnice št. 24, Virden, Ill., smo prejeli \$19.43, od katere vsote je namenjeno \$16 za WRFASDD. Od št. 96, Auburn, Ill., pa smo prejeli znesek \$25.

Za podružnico št. 65, Worcester, N. Y., je poslal Frank Kersman znesek \$37. Pred odhodom v bolnišnico, kjer je prestopal nevarno operacijo, nam je tajnik Peter Rode poslal \$225. Želimu mu skorajšnjega okrevanja.

John in Mary Petkovšek, Kokomo, Ind., sta se ponovno oglasila ter poslala za SANS \$10, za pomožno akcijo pa tudi \$10.

V imenu postojanke št. 34 JPO, SS, Detroit, Mich., nam je poslala sestra Katherine Krainz znesek \$121.00; postojanka 35 JPO, S S v Collinwoodu pa znesek \$900. K tej vsoti je pri-

speval John Koss, blagajnik št. 53 SNPJ, \$50 ter enako vsoto Andrew Božič (kovač); enake vsote je darovala tudi družina Johna Zajca ter družina J. F. Durna. Frank Pucelj je ponovno prispeval \$25 (prej pa že \$75). Imena drugih darovalcev bo objavil v listih tajnik Jože F. Durn.

John Verderbar iz Willow Springsa, Ill., je daroval za SANS vsoto \$50.00.

Vsem tem prispevateljem kot nabiralcem naša iskrena hvala.

Iz new yorskega urada smo prejeli potrdilne knjižice, izdelane v triplikatni obliki, katere bomo v kratkem odposlali na naše podružnice. Izdajale se bodo osebam, ki so ali bodo prispevale večjo vsoto za pomožno akcijo WRFASDD, zlasti ne-slovanskim darovalcem. Tajnik prosimo, da skrbno pazijo na te pobotnice ter sledijo navodilo, ki bo priloženo. Po eno potrdilo o prejemu vsote dobi prispevatelj, prepis hrani nabiralatelj oziroma tajnik, drugi prepis pa bo poslan v naš urad. Viniti bo treba tudi vse pokvarjene ali nerabne liste, tako da se bo pravilna vsota točno ugotovila po nadzornem odboru.

Kampanja za šesto vojno posojilo se zaključuje 16. decembra. Dolžnost nas vseh je, da sodelujemo v nji na ta način, da kupimo vsak en bond več kot po navadi. Kot ameriški državljani bomo storili svojo dolžnost tudi napram naši novi domovini, ki nam je nudila priliko, da v najhujši uri lahko pomagamo tudi našim bratom in sestram v starem kraju.

Mirko G. Kuhel, tajnik.



Urednikova pošta

Progressivne Slovenke krožek št. 3

Euclid, Ohio. — Članicam naznanjam, da se bo v nedeljo, 17. decembra ob 3 uri popoldne vršila letna seja Progressivnih Slovenk, krožek št. 3.

Članice so prošene, da se udeležijo polnoštevilno ker bo volitev novih odbornic za prihodnje leto.

Na zadnji seji je bilo sklenjeno, da naj vsaka članica prinese na sejo darilo za en dolar vrednosti.

Se vsako leto smo imele na letni seji izmenjavo božičnih daril med seboj.

Nato sledi prosta zabava med članicami in prijatelji v društvenem domu na Recher Ave.

Mary Ster, tajnica.

Miklavž pride

Cleveland, Ohio. — Odbor Mladinskega pevskega zbora na Waterloo Road vabi starše in prijatelje mladih pevcev na božičnico, katero priredi v nedeljo 17. decembra. Začetek ob 5. uri popoldne. Povabljen je tudi Miklavž, da jih obišče in razveseli, da se bodo še bolj pridno učili za koncert, katerega priredijo 14. januarja. Zatorej privedite — več kot nas bo, bolj luštno bo.

J. P.

Slovene Lads Decorated for Gallantry in Action

M/Sgt. Joseph P. Medved, son of Mr. and Mrs. Joseph Medved, 701 Cherokee Ave., Cleveland, Ohio, was awarded the Silver Star for gallantry in action in France on June 6, 1944.

His citation reads as follows: M/Sgt. Joseph Medved of the Engineers Corps, Headquarters Service Co., 112th Engineers Combat Bn. was under heavy fire and artillery fire with his company organized and coordinate fighting by friendly troops. In attempting neutralization, M/Sgt. Medved organized small troops and directed small arms fire.

He pointed out targets and directed fire despite exposure to enemy and difficulty with occupants. He continually exposed himself in order to provide liaison. Though constantly exposed to the enemy he managed to move about collecting men from the organization, providing aid to the wounded and aggressively moving forward with a line company reconnoiter for his unit. At the time he helped to evacuate a seriously wounded man across a area covered by fire. Alone reconnoitered the exit and reported to commanders of other units, until clear of enemy fire. The gallantry displayed by M/Sgt. Medved in his first battle experience reflects great credit upon himself and is in keeping with the tradition of the U. S. Army. By command of Major General Gerow."

The Cleveland Press published statement made by Sgt. Kenneth Johnston, recuperating at the General Hospital, who said he owed his life to M/Sgt. Joseph P. Medved.

M/Sgt. Medved is at present stationed somewhere in Belgium.

Sgt. John J. Smrtnik, son of Mr. and Mrs. John Smrtnik, 112 Muskoka Avenue, Euclid, Ohio, was awarded the Silver Star for gallantry in action in northern France. He was also awarded the Purple Heart medal and is holder of the Good Conduct Medal. His citation reads as follows:

"Sgt. John J. Smrtnik, Tank Destroyer Battalion on August 1, 1944 while a gunner on a tank destroyer obtained information of two enemy tanks in position in the town. In order to fire at the tanks, it was necessary that he expose the tank destroyer. Nevertheless Sgt. Smrtnik decided to pull into the street and attempt to destroy the tanks. The enemy opened fire immediately and at point blank range. Two rounds struck the tank destroyer he was in and the ammunition on fire. Notwithstanding the exploding ammunition, Sgt. Smrtnik fired one of the enemy tanks and destroyed it when his gun jammed. During this action, Sgt. Smrtnik was severely wounded but continued on his duties until the disabled tank destroyer was in a place of safety. This gallant action was in keeping with the highest traditions of the military service. By command of Brig. General McLean."

Sgt. Smrtnik has a brother, Marine Corp. Frank Smrtnik, serial gunner of the 2nd Marine Wing who is now stationed somewhere in the Pacific area.

Visit New
TINO MODIC'S CAFE
6030 St. Clair Ave.
EN. 9691
You Are Always Welcome

Charles & Olga Slapnik
FLORISTS
Beautiful Bouquets, Corsages, Wreaths,
Potted Plants and Flowers for all
Occasions
6026 ST. CLAIR AVE.
EX. 2134

Killed in Action

Killed in action on November 29th in Germany, was Pfc. Fr. Blatnick, his parents, Mr. and Mrs. Frank Blatnick of 8906 Union Avenue, were informed recently. He served overseas since February with an armored division. He participated in the D-Day invasion, and saw action in Belgium and Luxembourg. Inducted into the service on February 14, 1942, he left for overseas duty this past February.

Surviving in addition to his parents, are three brothers, Seaman Rudolph in the Atlantic, William and Edward.

A military requiem high mass was said in his honor this morning at St. Lawrence Church.

Killed while serving on Leyte Island in the Philippines, on Nov. 7th, was Cpl. Benjamin F. Fortuna, who, prior to his call to the service resided with his sister, Mrs. Boh, 5144 Miller Avenue, Maple Heights, Ohio.

The 30 year old soldier served with the mechanized cavalry, since his entry in the service in November, 1942. He was serving overseas for 16 months.

In addition to his sister, Mrs. Boh, he is survived by two other sisters, Mrs. Mary Philips and Mrs. Dorothy Ponikvar. He also leaves two brothers, Louis of Warrensville, Ohio, and Joseph who is serving in the army somewhere in India.

Mr. and Mrs. Nicholas P. Popp, 660 East 109 Street, have been notified that their son Pvt. Nicholas, who was previously reported missing in action was killed on November 16th in France.

In addition to his parents, the 29 year old serviceman is survived by a brother Milan serving somewhere in the Philippines, and a sister, Helen, a student at the University of Missouri.

Telenews Theatre

Official Soviet films, showing the Russian forces battling the Nazis at the very gates of Warsaw, will be on view at the Telenews this week.

Soviet tanks, planes and infantry smash through approaches to the besieged city, taking Praga across the Vistula and bringing the ancient Polish capital under fire of its heavy artillery.

On the Western front, American Sherman tanks open the all-out push on the Rhine. French forces free shattered Mulhouse as American doughboys advance through mud and snow toward Strasbourg, the historic capital of Alsace.

In the fight against the Japs in the Pacific, first pictures show the American attack on Nipponese installations at Manila, capital of the Philippines.

RISE STEVENS HERE WED., JANUARY 4th

The Alumnae Association of Flora Stone Mather College of Western Reserve University announce their plans for bringing Rise Stevens, the lovely new singing star of the Metropolitan Opera to Cleveland for the first time in a concert at the Music Hall on Wednesday evening, Jan. 3rd, 1945. Many of you will remember the beautiful star in the popular screen attraction "Going My Way" playing opposite Bing Crosby.

The purpose of the concert is to raise funds for scholarships.

BIRTH

Cpl. and Mrs. Albin Grebenc, announce the birth of a baby boy, their first child. Father is serving with the army somewhere in England, and is the son of Mrs. Rose Grebenc, 1560 Clermont Road, who is grandmother for the first time. Congratulations!

ENAKOPRAVNOST

6231 St. Clair Avenue
Henderson 5311-5312

Juvenile Chorus Christmas Party

The Juvenile Chorus of Waterloo Rd. is having a gala Christmas party, Sunday, Dec. 17 at 3:00 p. m. in the S. W. Home, Waterloo Rd. A Christmas tree will decorate the hall and bring real holiday atmosphere to all who will be there. Each member is asked to bring one ornament and share the delight and fun with old St. Nick who promised to be there to help in the exchange of gifts. Those attending are asked to bring a 25c gift. Parents and friends of the chorus are asked to participate to make this a real Christmas party, so come parents, join in with your children. Refreshments will be served and music will be furnished by Doris Pike and her merry-makers.

—J. Sever, Sec'y

Essay Contest

An essay contest on cooperatives is being held in public and parochial high schools of Cuyahoga County, sponsored by the following Co-ops.

Beachland Club, 17729 Windward Road.

Berea Cooperative Store, 94 W. Bagby St., Berea.

Brookside Cooperative, 3605 W. 50 St.

Catholic Book Cooperative, NBC Bldg.

East Cleveland Cooperative, 13315 Shaw Ave.

Farm Bureau Insurance Co., Auditorium Bldg.

Lakewood Consumers Cooperative, 16512 Detroit Ave.

Rosedale Buying Club, 11402 Bellflower Rd.

Slovenian Cooperative Stores, Inc., Three stores: 667 E. 152 St.; 712 E. 200 St.; 16201 Waterloo Rd.

West Park Buying Co., 4321 Rocky River Drive.

Workingmen's Cooperative, 3726 E. 131 St.; 17023 Libby Rd.

—J. R. Cook, Educational Committee

ANNUAL MEETING

The annual meeting of Lodge "Blejsko jezero," No. 27 SDZ will be held tomorrow morning at 9:30 at the Slovene Workmen's Home, Waterloo Rd. Members are requested to attend.

Bonds Over America



PORTSMOUTH PORCH

Americans are proud of their architecture. The fine old Southern colonial, Dutch colonial and Cape Cod houses across the land reveal American ingenuity in producing individualistic evolutions of Old World conceptions. Portsmouth, N. H., noted for its three-story facades and tall chimneys, takes particular pride in the Langley-Boardman house, erected in 1805. Note the gracefully rounded Ionic portico and Palladian window. No less important are the homes of Spanish and French colonial influences in the West, Southwest and Southern seaboard gems of Americana. These are all part of the American tradition our men are fighting to preserve. To equip, train, transport, and supply these men—buy more War Bonds.

U. S. Treasury Department

ENGLISH SECTION

FOR VICTORY—Buy
U. S. War Bonds & Stamps

DECEMBER 16, 1944.



Army & Navy News

Home on furlough after serving as a navigator in a Flying Fortress, completing 75 missions over Southern Europe, is Lieut. Frank Jaksic, son of Mr. and Mrs. Frank Jaksic, 6111 St. Clair Avenue.

On December 8th, Joseph J. Zakrajsek, M. M., son of Mr. and Mrs. Joseph Zakrajsek, 15316 Ridpath Avenue, arrived home on furlough after having been in action in the Pacific. He will report for further duty on December 27th.

Home on a thirty day furlough from Panama is Sgt. Anton W. Strumbel, son of Mr. and Mrs. Anton Strumbel of Huntmore Avenue. This is his first furlough after two years of service overseas.

Pvt. John Horvat, brother of Mrs. John Gornik, 503 East 120 Street, is home on a 30 day furlough from the Pacific, where he was serving for the past 28 months. He was wounded in action twice, and is the holder of the Purple Heart, Combat Infantryman's Badge, and two other citations.

Pvt. Stanley Pagon, son of Mrs. Rose Pagon, 1053 E. 67 Street, and husband of Mimi (Gliha) Pagon, Bonna Avenue, is home on a thirty day furlough. Entering the service in December, 1943, he was sent overseas last May. On July 19th he was reported missing in action in France. A prisoner of Germany, he escaped when the U. S. armies entered Paris. He was wounded in France, and was later transferred to a hospital in England. After his furlough he will report for further medical treatment at the Fletcher General Hospital in Cambridge, Ohio. He is a holder of the Purple Heart.

Pfc. Henry Zigman, is home on a thirty day furlough visiting his wife the former Doris Orel, of 960 Wheelock Rd., and his parents Mr. and Mrs. Frank Zigman, 6540 Metta Avenue. A member of the marine corps since February, 1942, he was wounded in action on Pelieu Island. Following his furlough he will leave for Crile Hospital.

Arriving home by plane from San Francisco, California, was Stanley P. Gulick, Petty Officer 2/c, son of Mr. and Mrs. Anton Gulick, 723 East 162 Street, with whom he will spend a 20 day furlough.

Overseas for 22 months, P. O. 2/c Gulick participated in 8 major battles in the South Central Pacific. Following his furlough he will return to the coast to report for further assignment.

NEW EDITION OF "HOW TO BECOME AN AMERICAN CITIZEN"

A revised up-to-date edition of the pamphlet, "How to Become an American Citizen," has just been issued by the American Committee for Protection of Foreign Born. The new edition is based on legislation enacted by Congress during the past two years and latest rules and regulations issued by the Immigration and Naturalization Service of the Department of Justice.

A copy of the new 32-page pamphlet can be obtained by sending fifteen cents (15c), in stamps or coin, to the American Committee for Protection of Foreign Born, 23 West 26th Street, New York 10, N. Y. Special prices on quantity orders of the pamphlet are available on request from the Committee.

Cleveland Slovenes Wounded in Action

Mr. and Mrs. Mike Klemencic, 5806 Prosser Avenue were notified by the War Department that their son, Sgt. Rudolph was wounded in Germany on November 21st. Sgt. Klemencic has seen action in Belgium, France and Holland. His brother, Mike, is also in the service.

Mary Knaus, 3926 St. Clair Avenue, has been notified that her brother, Pfc. John J. Knaus, was wounded in action in Germany on Nov. 18th, while serving with the field artillery. He is now convalescing in a hospital in England.

Enlisting in the service in March, 1941, he was sent overseas last March, taking part in the invasion on D-Day. A brother, Pfc. Frank, was wounded in France July 15th, and is in a hospital in Cambridge, Mass.

In a hospital in England, recovering from wounds received in action on September 11th, is Pfc. Victor J. Kuznik, son of Mr. and Mrs. John Kuznik, 3572 East 82nd Street.

Pfc. Kuznik entered the service in July, 1943, following his graduation from Benedictine High School. He was sent overseas in August, serving with the infantry. Two brothers in the service are Pfc. Leo in France, and Seaman John in the Pacific.

Slightly wounded in action on Nov. 18th in France, was Pfc. Anton Aucin, son of Mr. and Mrs. Anton Aucin, 1185 East 172 Street.

Prior to his entry in the service, Pfc. Aucin was an employee at the General Electric Co. He was sent overseas last February.

Wounded in Germany on November 20th, was Pfc. John A. Armbruster, son of Mrs. Adelbert Albert of 1159 Addison Road.

Pfc. Armbruster entered the army in November '43, and was serving overseas about two months. A graduate of East High School, he was employed at the White Motor Co., before his call to the colors.

Pfc. Clarence C. Smrekar, son of Mr. and Mrs. Joseph Smrekar, 3519 East 80 Street has returned to the front lines after having been wounded in action in France on September 17th.

A former employee of the Z. & W. Machine Co., he left for the service last year, and was sent overseas in October 1943. A brother, Cpl. Frank is stationed in Belgium.

Pfc. Anthony Gole, son of Mr. and Mrs. Anthony Gole, 911 East 232 Street, Euclid, was wounded in action in Germany on November 20th. He is now recovering in a hospital in England. Entering the service in January, 1943, the 20 year old infantryman was serving overseas since September of this year.

Sgt. Victor C. Melle, who was wounded in the invasion of France on June 6, was wounded for the second time on November 25 in Germany, according to word received by his parents, Mr. and Mrs. Melle, 6806 Bonna Avenue.

A former employee of the Chase Brass & Copper Co., he entered the army in July, 1941. His brother, Sgt. John is stationed in Yuca, Arizona.

Obituaries

Bolge, Lawrence Elmer—4½ year old son of Pvt. Lawrence and Anna Residence at 14504 Sylvia Avenue.

Cermelj, Justine—3593 Independence Rd. Age, 47 years. Survived by husband, and mother.

Jurasic, Rose—Age, 80 years. Residence at 2911 East 37 Street. Son and daughter survive.

Kocjan, John—Of Warren, O. Survived by wife and daughter.

Rigler, Louis—1024 East 64 St. Age, 62 years. Wife survives.

Tancek, Jacob—Residence at 1564 Ansel Road. 73 years of age. Survived by wife, two daughters and one son.

Zgone, Rose—Of 885 East 232 Street. Age, 46 years. Husband, three daughters, one son, mother, four brothers and three sisters survive.

Krizanic, John—66 years of age. Residence at 1245 E. 60 St. Survived by wife Mary, in Europe.

WEDDING BELLS

United in marriage this morning at a wedding ceremony which took place in St. Christopher's Church in Gates Mills, were Miss Mary Esther Mramor, daughter of the well known Mr. and Mrs. Mramor, who operate a delicatessen at 1140 East 67 Street, and Robert K. Sweringen, son of Mr. and Mrs. Harold S. Sweringen, 14118 Idaroe Avenue, East Cleveland, Ohio.

Following the ceremony, the couple will leave for a trip to Florida, Virginia and Louisiana. Congratulations!

BIRTH

Mr. and Mrs. Jerry Bohinc, 94 East 209 Street, announce the arrival of an eight pound 13 ounce baby girl on December 13, at Booth Memorial Hospital.

PRISONER IN GERMANY

Mrs. Helen Frank, 6322 Carl Avenue, was notified by the War Department, that her husband, Pfc. Wencel A. Frank, who was previously reported missing in action since September 14th is now a prisoner in Germany.

Sgt. Frank, who prior to his call to the service in October 1943 was an active member of "Glasbena Matica," is the father of 5 year old Robert and 2 year old Helen Marie.

PRE-CHRISTMAS DANCE

Lodge "Danica" No. 11 SDZ is sponsoring a Pre-Christmas Dance, to be held this evening at the Slovene National Home, St. Clair Avenue.

Music will be rendered by the ever-popular Vadal orchestra. Admission is only 50c.

ILL

Mr. Charles Kikel, husband of Frances Kikel, Schaefer Ave. is convalescing in Glenville Hospital, after a recent operation. Friends may visit him. His wife is the daughter of Mr. and Mrs. Louis Spehek, 1120 East 67 Street.

Mr. Jack Brgoc, 10318 Reno Avenue is under doctor's care at his home. Friends are requested to visit him.

Home from the hospital is Mr. Frank Paternoster. Friends may now visit him at his home, 1447 Larchmont Road.

IN CLEVELAND

From Seattle, Washington, where she has been for four years, is Mrs. K. Gruden, visiting her mother Mrs. Tonkovic, 1011 East 64 Street. She will visit here until Christmas.



BEROS STUDIO

6116 St. Clair Ave. Tel. EN. 0670
Open daily as usual. Sundays by Appointment only

SIXTH WAR LOAN

Let us speed up victory by meeting our full responsibility. For the fighting man, that means sacrificing his life, if need be. The civilian isn't asked to do this. He is asked to back our fighting men in every way he can. And one of the best ways is by buying War Bonds and Stamps.

Buying War Bonds and Stamps gives the individual buyer economic security for the future, it helps the fight against inflation, and helps assure an economically sound postwar America. Let us put the Sixth War Loan Drive over the top!

—Foreign Language Division, Office of War Information.

Central European News

Belgrade University in Ruins, Jugoslavs Claim

Washington. — Withdrawing from Belgrade, German troops have irreparably damaged the numerous buildings of Belgrade university, a recent broadcast by the "Free Jugoslavia" radio said.

According to the broadcast, as reported to OWI, the Nazis fortified themselves in the several buildings of the university, turning each one into a strong point. Their last troops, before being driven out, set fire to the buildings, burning them to their foundations.

The Zoological Institute lost its library, together with a valuable collection of flora and fauna from the Lake Ohrid region, the broadcast said. In the library of the Geographical Institute, fired by the Nazis, many unpublished writings and valuable manuscripts were lost. The Geological Institute, together with buildings devoted to the agricultural faculty, were also burned.

Even before the fight for Belgrade, the broadcast said, "German professors at the university turned into plunderers and removed numerous valuable objects from the university's rich collections."

PRISONER IN GERMANY

Mr. and Mrs. Vincent Percic, 1410 East 49th Street, who were previously notified that their son Cpl. Edward Percic was missing in Belgium since September 6th, is now reported to be a prisoner of war in Germany.

Cpl. Percic, 28, served with the infantry overseas for 23 months and was in the North African and Sicilian invasions.

War Bonds Help Build a CRUISER

BUKOVNIK'S

Photographic Studio
752 EAST 185th ST.
KENmore 1166

ATTENTION! Get your CASE BEER at

Tino Modic's
6030 St. Clair Ave.
EN. 9691
We carry all the
Popular Brands

PET LET POZNEJE

LOJZE JERANČIČ

(Iz dnevnika odpuščenega kaznjenca)

(Nadaljevanje)

Šel sem po levi strani ceste, — tam, kjer sva hodila prej s Faniko. Med kostanj pri "Zakotniku" sem srečal družbo dam in gospodov, ki so se glasno smejali in šalili. Ker so bile zatvornice pri prelazu spuščene, sem krenil po stopnicah na železniški most in nadaljeval onkraj pot v ravni smeri proti pošti, od tam po Selenburgovi ulici v "Zvezdo", mimo "Matice" v Židovsko ulico, nato čez čevljarski most in po Starem trgu proti Sv. Jakobu. Prišedši do šentjakobske dekleške šole je jel zdržema padati droban dež. Iz stolpa sv. Jakoba je zabrnelo poldvanajstih. Par minut pozneje sem oprezno odklenil domačo vežna vrata in po prstih vstopil. Pri zapiranju vrat je skrtnil ključ v ključavnicu, da je rezko jeknilo po prostoru in gotovo izdalo skrbni materi, ki ni mogla nikoli trdno zaspati, če ni bilo "vseh pod streho", kdaj se je vrnil njen sinko domov. Plazil sem se po hodniku in za hip postal ob vratih, za katerimi je čulo zlato mamino srce. Čul sem, kako je obrnila gumb v steni in je hkrati izginil slaboten žarek luči, ki se je svetil skozi neznanost špranjo med pragom in vrati.

Stanko me ni čul, ko sem vstopil. Postal sem ob njegovem ležišču in poslušal globoko dihanje, ki je v enakomernih presledkih prihajalo iz zdravih mladih pljuč. Soba je bila prepojena z vonjem po svežih barvilih, kar je težko legalo na živce. Stopil sem k oknu in ga odprl na stežaj. Potem sem se jel razpravljati. Preden sem jel v posteljo, sem šel še enkrat k oknu in pogledal ven. Iz nočne teme so se ločile koncem vrta črne sence, konture smrek, med katerimi je šumel pohleven dež. Tedaj je udarilo tričetrt na polnoči. Odmaknil sem se od okna, ga tiho zaprl in zlezal med pernice. Ležal sem vznemirjen, zaprt oči in začel razmišljati, kako bi ukrenil, da bi bila prihodnji dan ljubica čim bolj vesela in iznenadena. Preden pa sem bil z načrtom gotov, mi je jel ovijati glavo sladak sen, prijetna utrujenost se mi je razlezla po udih — zaspal sem...

Na severovzhodni periferiji Ljubljane sameva Vodovodna

cesta. Še podnevi je samotna in le nezaten del živahnega prometa krene z Dunajske ceste nanjo. Prej je bila tu navadna pešpot podobna onim, ki omogočajo dohod k njivam. V poljetnem času je oživela časih ob nedeljah in ob takih prilikah je videla dostikrat čudne stvari. Kar so pometali v poznih večernih urah pri "Fortuni" ven, je morala sprejeti skromna Vodovodna pot v svoje naročje. Molče je prenašala najizbranejša preklinjanja v različnih jezikih, vdano je trpela, ko je njeno kamenito srce pretresalo huronsko rjovenje čez mero ginjenih Bahovih častilcev. Mnogim teh je izkazala svojo gostoljubnost in jim več ali manj mehko postlala tik sebe.

Ko so začeli kopati ob obeh straneh gramoz in ga odvažati na bližnja stavbišča, je dobila sedanjo obliko in bila menda pri tej priliki tudi uvrščena med imena ostalih ljubljanskih sestra in sestic. Orlovski stadion, ki ga tam grade, je znatno pripomogel, da se je njeno ime v vsakdanjem življenju pogostje izgovorilo. Za njenih "gramoznih" časov so tam okoli veselo pokali vozniki in kričali nad konji, vpreženimi v težko naložene vozove. Pozneje pa je to življenje prenehalo, v gramoznih jamah sta utihnila rovnica in lopata, trava je jela preraščati zapuščeno groblje. Po Vodovodni cesti pa so odslej redno hodili le prebivalci "Fortunove" gostilne ter treh ali štirih v obližju stoječih hiš.

Dne 31. marca 1924 okoli enajste ure zvečer je hitela blagajničarka Fanika Petkovšek, 21 letno, zalo dekle, potem, ko se je drugič poslovila od mene — domov. Moja misel in ljubezen sta bila z njo, a jaz sem se ob istem času vračal, svest si njene odkritosrčne vdanosti, proti svojemu domu. Globoko sem uverjen, da se je ves čas mudila v mislih pri meni. Njena lepa duša je sanjala o dolgi vrsti solčnih dni, ki bi jih nama pripravila cvetoča pomlad in zlato poletje. Sanjala je o velikem številu tihih večerav, v katerih bi šla z menoj roko v roki pripovedujoč mi tisoč drobnih stvari, ali pa bi po "zaključku blagajne" odšla v dehteči park, sedla na samotno klopcu in si vedno in vedno v novih izrazih

LEPI STRIČEK

BEL-AMI

Francoski spisal — GUY DE MAUPASSANT

Prevel — OTON ŽUPANČIČ

(Nadaljevanje)

Potem je legel v posteljo in uspaval so ga vlaki s svojim žvižganjem.

Drugi dan se je vrnil zgodaj domov in je prinesel s seboj iz štacune zavitek kolačkov in buteljko madejre. Še enkrat je moral iz hiše, da si je omislil dva kroznika in dva kozarca; in razpostavil je to kosilce po svojem umivalniku, čigar umazani les je zagrnil s prtičem, lavor in vrč za vodo pa je skril spodaj.

Potem je čakal. Prišla je proti četrta na šest, in ker ji je vsa ta pisana bleščavost ugajala, je vzkliknila: "Lej no, lejlej, kako je lepo pri vas! Ampak, kaj ljudi je po stopnicah!"

Uklenil jo je v svoje roke in ji v zanos kar skozi pajčolan poljubljal lase, ki so ji silili izpod klobuka na čelo.

Poldrugo uro pozneje jo je spremil do fajakarskega postajališča na rue de Rome. Ko je bila v kočiji, je zamrmral: "V torek osorej!"

Ona je rekla: "V torek osorej." — In ker je bil že mrak, mu je potegnila glavo skozi okence in ga je poljubila na ustnice. Potem, ko je kočijaž mahnil z bičem po svojem živinčetu, je zaklicala: "Zbogom, lepi striček!" Utrujen belec je potegnil in stara omara se je začela počasi premikati.

Tako je sprejemal Duroy gospe de Marelle tri tedne vsak drugi ali tretji dan, včasih dopoldne, včasih zvečer.

razodevala srca. Morda se je bavila z mislijo na pisano bodočnost in so ji tisto uro vzklikale v srcu nove nade. Svetla je bila njena pot, dasi je viselo nad njo črno, grozeče nebo. Polna sladkih, nežnih čustev se je bližala gramoznim jamam, ki so kakor dvojce ogromnih očesnih vdolbin prežale na cesto. Še tri korake, še dva, še en korak...

Mali oglasi

Farmers Poultry Mkt.
Vogal Superior in E. 43 St.
Kokoši, race, goske, purmani in jajca
Prodajamo na debelo za ohcete in priredbe

Gordon Grill

928 E. 72 ST.

Vsako soboto imamo dobro godbo in ples

Postrežemo najboljši s finim pivom, vinom in žganjem. Še priporočamo za obilen obisk.

Iz ameriške zgodovine: Kolonijalne žene

Ali je vam znano, da so bile kolonijalne žene izobražene? V vsaki koloniji je bilo število žensk angleškega, nemškega, francoskega in drugega porekla, ki so bile izobražene v klasični in modernemu leposlovju. Ena izmed najbolj naobrazenih je bila Anne Breadstreet, ki je dospela leta 1630 v Massachusetts Bay. Bila je potomka Oliver Wendell Holmes, sodnika najvišjega sodišča, in Wendell Phillips, govornika in pridigarja. Obdržite to v spominu. Zapišite si tudi, da je Trinerjevo grenko vino z vitaminom B-1 zanesljivo želodčno odvajalno sredstvo, zavžitno in učinkovito. Poskusite ga in ga rabe kot predpisano na steklenici. Vaš lekarnar ga ima naprodaj, če ne, pa pišite na Joseph Triner Corp., 1333 South Ashland Ave., Chicago 8, Ill. Zadovoljni boste z Trinerjevim grenkim vinom z vitaminom B-1.

Ko je je nekega popoldneva čakal, ga je priklical na vrata glasen hrup od stopnišča. Neki otrok je tulil. In razjarjen moški glas je vpil: "Kaj se pa že zopet dere, ta vražji meh?" — Obupno vreščav ženski glas je odgovarjal: "Ta candra potepe na, ki hodi k tistemu piscau zgoraj, je podrla Miklavžka na stopnicah. Pa ne da bi jim pristigli perotnice, takim vlačugam, ki po stopnicah še na otroke ne pazijo!"

Duroy se je prestrašen umaknil, zakaj slišal je v nadstropju pod seboj viharno šumenje ženskih kril in nagle korake, hiteče po stopnicah.

ju pod seboj viharno šumenje ženskih kril in nagle korake, hiteče po stopnicah.

Kmalu je potrkalo na njegova vrata, ki jih je bil pravkar zaklenil. Odprl je, in gospa de Marelle je planila v sobo; vsa brez sape in zmedena je jekljala:

"Ali ste slišali?"
Potajil se je, kakor da ničesar ne ve.

"Ne; kaj?"
"Kako so me opsovali?"
"Kdo pa?"

"Te zgage, ki stanujejo spodaj."

"Prav ničesar ne vem, kaj pa je, povej no!"
Zahtela je in ni mogla niti besede izpregovoriti.

Moral ji je sneti klobuk, jo odpeti, položiti na posteljo, ji tretji senca z mokrim prtičkom; kar dušila se mu je; potem pa, ko se ji je razburjenje nekoliko uletelo, je izbruhnil ves srd njenega ogorčenja.

1883



1944

NAZNANILO IN ZAHVALA

Zalostnega in potrtega srca naznanjamo vsem sorodnikom, prijateljem in znancem prebridko vest, da je zadel našo družino globok udarec, ko smo za vedno izgubili našega dragega in nikdar pozabnega soproga in očeta

JOSEPH TURK-A

ki je po dolgi in mučni bolezni preminul in v Bogu zaspal večno spanje dne 13. novembra 1944 v starosti 61 let. Doma je bil iz vasi Kot pri Kočevju. Po opravljeni sveti maši zadušnici v cerkvi svete Kristine je bil položen k večnemu počitku dne 17. novembra 1944 na Kalvarijo pokopališče.

Tem potom se želimo prav prisrčno zahvaliti Rev. A. L. Bombaču za opravljeno sveta mašo in druge pogrebne obrede, ter tako tolažljiv govor.

Našo prisrčno zahvalo želimo izreči vsem številnim prijateljem, ki so v blag spomin pokojnemu okrasili krsto s krasnimi venči. Ravno tako tudi prisrčno hvala vsem, ki so darovali za svete maše, da se bodo brale za mir in pokoj njegove duše. Prisrčna hvala vsem, ki so ga prišli kropiti na mrtvaškem odru, ravno tako tudi vsem, ki so ga obiskovali v njegovi bolezni.

Lepa hvala članom in članicam društva Slovenski Dom št. 6 SDZ, ki so ga spremili na zadnji poti k večnemu počitku, še posebno hvala pa nosilec krste.

Prisrčna hvala tudi A. Grdina in sinovi pogrebniemu zavodu za vso tako postrežljivo naklonjenost in tako lepo urejen pogreb.

Preljubljeni soproga in oče, žalostna so naša srca, ker Tebe več med nami ni. Globoko potrpi Ti še želimo: počivaj mirno v hladni ameriški zemlji. Tvoj blag spomin pa bomo ohranili v naših srcih do svendenja tam v večnem nebeškem kraljestvu.

Zalujoči ostali:

KATARINA TURK, soproga,
JOSEPH, PVT. EDDY, PFC. ROBERT BRUNO in
CPL. MARY, otroci.

Cleveland, O., 15. dec. 1944.

Za delavce Za delavce

THE TELEPHONE CO. POTREBUJE ŽENSKES ZA OSKRBNICE

za poslopja v downtownu
Polni čas šest večerov v tednu
od 5.10 pop. do 1.40 zj.
Najboljša plača od ure v mestu — Stalno delo
Zahteva se izkaz državljanstva — Zglasite se
Employment Office, 700 Prospect Ave., soba 901
od 8. zj. do 5. pop. dnevno razven ob nedeljah
The Ohio Bell Telephone Co.

Mali oglasi

SOUND SYSTEM
INDOOR OR OUTDOOR
Posebni popust za društva
B. J. Radio Service
1363 E. 45 St. — HE. 3028

Fin Zenith radio

jako malo rabljen, se proda poceni. Pokličite po 6. uri zvečer, EN. 3426, ali se oglasite na 1034 Addison Rd.

Hiša v najem

Hiša s 5 sobami, se odda v najem odrasli družini. Naslov se poišče v uradu tega lista.

Ženska

srednjih let dobi delo za čiščenje, Dobra plača. Delno ali za celi dan. Vprašajte pri TOP HAT TAVERN, 661 E. 185 St., ali pokličite IV. 9671.

Priporočamo se vam vsem skupaj fantom, možem, ženam in dekletom za nakup vsakovrstnih daril. Pri nas dobite za celo vašo družino vsakovrstnega blaga; za moške, srčice, kravate, spodnje perilo, nogavice in rokavice; za žene in otroke, lepe obleke in suknje; kot tudi vse, kar se potrebuje pri vaši družini. Pridite k nam predno greste drugam. Se priporočamo.

ANZLOVAR'S
6202 ST. CLAIR AVE.
Vogal E. 62 St. in St. Clair

KUPITE VAŠA BOŽIČNA DARILA PRI DAVID'S
ZAKAJ? KER SO NAŠE CENE NIŽJE!

Bulova ure od 24.75
Prstani z velikimi diamanti od 29.75
Moške vse-volnene obleke vrhnje suknje in zimske suknje od 24.50 naprej

David's
932-934 E. 152nd St.
(5 Points)
Poslužite se vašega kredita \$1.25 tedensko odplačevanje

J. G. Electric Repair
HE. 7000
Točna postrežba — delo jamčeno. Brezplačno pridemo iskati in popravimo nazaj. Popravimo in prenovimo velike in majhne električne motorje. Izvršujemo tudi popravila na električnih čistilnih preprog
Vprašajte za JOE GORJANC

Dr. L. A. Starce
Preiščem oči in določim očala
Uradne ure: 10-12; 2-4; 7-8
ob sredah: 10-12
ob sobotah: 10-12; 2-4
6411 St. Clair Ave. — HE. 1713

THE VOGT ELECTRIC DISTRIBUTING CO.
8830 Euclid Ave.
Sweetbriar 1434
Popravljamo vsakovrstne avne in hišne radio aparate — posebno na "phono-combination."

OPERATORICE NA
Power šivalnih strojih
na krilah
Dobra plača — stalno delo
SAM CUFFARI
2530 Superior Ave.

Dovoljeno nam je uposliti pri vhodu

POTREBUJEMO
PRESS ASSEMBLER
EXTERNAL GRINDER
ENGINE LATHE
OPERATORJE
TURRET LATHE
OPERATORJE
RADIAL DRILL PRESS
OPERATORJE
VOZNIKA ELEKTRICNEGA VOZIČKA
TEZAKE

Stalna dela sedaj in po vojni. Visoka plača od ure in overtime.

LEMPCO PRODUCTS
DUNHAM RD.
MAPLE HEIGHTS

MOŠKI in ŽENSKES
18 do 45 let — za
SPLOŠNO TOVARNIŠKO DELO
Stalna dela.
Dobra plača od ure in bonus.
Jutrišnji in popoldanski shift
Container Corp. of America
12401 Euclid Ave.

MOŠKI
Tool & Dye Makers
Strojni popraviljači
Lathe Delavci
Kleparski delavci
Inšpektorji
Time Keepers

ŽENSKES
Assemblers
Inšpektorice
Dnevno in nočno delo; plača od ure, overtime in plača od kumada, 10 ur dnevno, 5 dni v tednu.
Stalno delo sedaj in po vojni.

THE BISHOP & BABCOCK MFG. CO.
1285 E. 49 St. — od St. Clair

SNAŽILKE
Polni čas
Tedenska plača
Zglasite se na 5. nad.
EMPLOYMENT OFFICE
Wm. Taylor Son & Co.

FINISHERS
ročne šivilje na krilah
Dobra plača — stalno delo
SAM CUFFARI
2530 Superior Ave.

Help Saver a Phylar DESTROYER!

SVETEK FUNERAL HOME
AUGUST F. SVETEK
Pogrebni zavod
478 East 152nd St. Tel. IVanhoe 2016
Bolniški avto na razpolago

V vašo udobnost za nakupovanje bodo naši dve trgovini odprti odslej do božiča od 9. ure zjutraj do 9. ure zvečer.
Imamo popolno zalogo igrač, šivalnih strojev, itd., ter popravljamo vsakovrstne električne predmete.
The American Appliance Co.

8209 SUPERIOR AVE. — GA. 3268
12427 SUPERIOR AVE. — GL. 9458

LUDWIG'S BARN
20160 Lindberg Ave., Euclid, Ohio
PLES in dobre DOMAČE KLOBASE imamo vsako SOBOTO
DOBRA GODBA
Pridite in se zabavajte v veseli družbi